

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2083/87

af 15. juli 1987

om fastsættelse af slusepriser og importafgifter inden for svinekødsektoren

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til akten vedrørende Spaniens og Portugals tiltrædelse,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2759/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for svinekød⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1475/86⁽²⁾, særlig artikel 8 og artikel 12, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

Ved indførsel til Fællesskabet af de produkter, der er nævnt i artikel 1, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 2759/75, skal der opkræves en importafgift, som fastsættes forud for hvert kvartal; da importafgifterne senest er fastsat ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 1166/87 af 28. april 1987⁽³⁾ for perioden fra den 1. maj til den 31. juli 1987, må der foretages en ny fastsættelse for perioden fra den 1. august til den 31. oktober 1987;

importafgiften for slagtede svin består af to elementer;

det første element skal være lig med forskellen mellem priserne inden for Fællesskabet og på verdensmarkedet for den foderkornmængde, som er fastsat i overensstemmelse med artikel 1 i Rådets forordning (EØF) nr. 2764/75 af 29. oktober 1975 om fastsættelse af regler for beregning af et element af importafgiften for slagtede svin⁽⁴⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1475/86, og hvis sammensætning er angivet i nævnte bestemmelse;

værdien af foderkornmængden inden for Fællesskabet skal fastsættes efter bestemmelserne i artikel 2 i forordning (EØF) nr. 2764/75; værdien af samme mængde på verdensmarkedet efter bestemmelserne i artikel 3 i samme forordning;

i samme artikel 3 bestemmes det, at prisen på verdensmarkedet for hver kornart er lig med det aritmetiske gennemsnit af cif-priserne for den pågældende kornart; cif-priserne konstateres for den fem-måneders periode, der slutter en måned før det kvartal, for hvilket det

nævnte element beregnes; denne periode går fra den 1. februar til den 30. juni 1987;

det andet element skal være lig med 7 % af gennemsnittet af de slusepriser, der gælder for de fire kvartaler, der går forud for den 1. maj hvert år;

importafgifterne for de produkter, der er nævnt i artikel 1, stk. 1, litra a) og b), i forordning (EØF) nr. 2759/75, med undtagelse af slagtede svin, skal afledes af importafgiften for slagtede svin ved anvendelse af de koefficienter, som i henhold til artikel 10, stk. 4, i forordning (EØF) nr. 2759/75 er fastsat for disse produkter i bilag I til Kommissionens forordning (EØF) nr. 3602/82 af 21. december 1982 om fastsættelse af koefficienter for beregning af importafgifter for svinekødsprodukter med undtagelse af slagtede svin, om ændring af bilaget til Rådets forordning (EØF) nr. 950/68 om den fælles toldtarif og om ophævelse af forordning (EØF) nr. 747/79⁽⁵⁾;

importafgifterne for de produkter, som er nævnt i artikel 1, stk. 1, litra c), i forordning (EØF) nr. 2759/75, består af to elementer;

det første element skal afledes af importafgiften for slagtede svin ved anvendelse af de i bilag II til forordning (EØF) nr. 3602/82 fastsatte koefficienter;

det andet element skal være lig med 7 % — for produkter, der henhører under pos. ex 16.02 i den fælles toldtarif, dog 10 % — af de gennemsnitlige tilbudspriser, til hvilke indførslen er sket i løbet af de 12 måneder, der går forud for den 1. maj; disse gennemsnit bør beregnes ved hjælp af alle foreliggende oplysninger om indførsel til Fællesskabet fra tredjelande, idet der tages hensyn til det omfang, i hvilket priserne er repræsentative;

for produkter henhørende under pos. 02.01 B II c) 1 til 7, 15.01 A I, 16.01 A og 16.02 A II i den fælles toldtarif, for hvilke toldsatsen er bundet inden for GATT, skal importafgifterne begrænses til det beløb, der følger af denne binding;

for slagtede svin og for de andre produkter, som er nævnt i artikel 1 i Rådets forordning (EØF) nr. 2766/75 af 29. oktober 1975 om oprettelse af en fortegnelse over de produkter, for hvilke der fastsættes slusepriser, og om regler for fastsættelse af sluseprisen for slagtede svin⁽⁶⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1905/83⁽⁷⁾, skal slusepriserne fastsættes forud for hvert kvartal; da slusepriserne senest er fastsat ved forordning (EØF) nr. 1166/87 for perioden fra den 1. maj til den 31. juli 1987, må der foretages en ny fastsættelse for perioden fra den 1. august til den 31. oktober 1987;

sluseprisen for slagtede svin består af tre beløb;

⁽¹⁾ EFT nr. L 282 af 1. 11. 1975, s. 1.

⁽²⁾ EFT nr. L 133 af 21. 5. 1986, s. 39.

⁽³⁾ EFT nr. L 112 af 29. 4. 1987, s. 30.

⁽⁴⁾ EFT nr. L 282 af 1. 11. 1975, s. 21.

⁽⁵⁾ EFT nr. L 376 af 31. 12. 1982, s. 23.

⁽⁶⁾ EFT nr. L 282 af 1. 11. 1975, s. 25.

⁽⁷⁾ EFT nr. L 190 af 14. 7. 1983, s. 1.

det første beløb skal være lig med værdien på verdensmarkedet af den mængde foderkorn, der svarer til den mængde foder, som i tredjelande er nødvendig for at producere et kg svinekød, fastsat efter bestemmelserne i artikel 2, stk. 1, forordning (EØF) nr. 2766/75, og hvis sammensætning er angivet i nævnte bestemmelse;

værdien af denne mængde korn skal fastsættes efter bestemmelserne i artikel 2, stk. 2 og 3, i forordning (EØF) nr. 2766/75;

i denne artikel 2 bestemmes det, at prisen for hver kornart på verdensmarkedet er lig med det aritmetiske gennemsnit af de konstaterede cifpriser for denne kornart; cif-priserne konstateres for den fem-måneders periode, der slutter en måned før det kvartal, for hvilket det nævnte beløb beregnes; denne periode går fra den 1. februar til den 30. juni 1987;

det andet beløb, der svarer til den i forhold til værdien af foderkorn større værdi af sådanne andre foderstoffer end korn, der er nødvendige til produktion af et kg svinekød, udgør i henhold til artikel 3, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 2766/75, 15 % af værdien af mængden af foderkorn;

det tredje beløb, der repræsenterer de generelle omkostninger ved produktion og forhandling, udgør i henhold til artikel 3, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 2766/75, 38,69 ECU pr. 100 kg slagtede svin;

slusepriserne for de produkter, som er nævnt i artikel 1 i forordning (EØF) nr. 2766/75, med undtagelse af slagtede svin, skal afledes af sluseprisen for slagtede svin ved anvendelse af de i forordning (EØF) nr. 3602/82 fastsatte koefficienter;

ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 616/86 af 28. februar 1986 om anvendelsen af importafgifter ved indførsel af svinekødsprodukter fra Portugal⁽¹⁾ suspen-

deres anvendelsen af importafgifter ved indførsel af svinekødsprodukter fra Portugal på grund af den minimale forskel mellem priserne i Fællesskabet og i Portugal; denne situation gør sig fortsat gældende;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomiteen for Svinekød —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

1. De i artikel 8 i forordning (EØF) nr. 2759/75 omhandlede importafgifter for de i artikel 1, stk. 1, i samme forordning nævnte produkter og de i artikel 12 i forordning (EØF) nr. 2759/75 omhandlede slusepriser for de i artikel 1 i forordning (EØF) nr. 2766/75 nævnte produkter fastsættes for perioden fra den 1. august til den 31. oktober 1987 til de beløb, der er angivet i bilaget.

2. For så vidt angår de produkter, der henhører under pos. 02.01 B II c) 1 til 7, 15.01 A I, 16.01 A og 16.02 A II i den fælles toldtarif, for hvilke toldsatsen er blevet bundet inden for GATT, begrænses importafgifterne dog til de beløb, som følger af denne binding.

3. For produkter som omhandlet i stk. 1, der indføres fra Portugal, hvor de befandt sig i fri vareomsætning, suspenderes anvendelsen af de i bilaget anførte importafgifter.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 1. august 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. juli 1987.

På Kommissionens vegne

Frans ANDRIESEN

Næstformand

⁽¹⁾ EFT nr. L 58 af 1. 3. 1986, s. 45.

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Slusepris ECU/100 kg	Importafgift ECU/100 kg	GATT-bundet toldsats (%)
02.06	Kød og spiseligt slagteaffald (undtagen lever af fjerkræ), saltet, i saltlage, tørret eller røget : B. Varer af tamsvin : I. Kød : a) Saltet eller i saltlage : 1. Baconsider eller spencers 2. 3/4 sider eller midterstykker 3. Skinke og stykker deraf 4. Forende eller bov, og stykker deraf 5. Kam og stykker deraf 6. Brystflæsk og stykker deraf 7. Andre varer : aa) Udbenet bb) I andre tilfælde b) Tørret eller røget : 1. Skinke og stykker deraf 2. Forende eller bov, og stykker deraf 3. Kam og stykker deraf 4. Brystflæsk og stykker deraf 5. Andre varer : aa) Udbenet bb) I andre tilfælde II. Slagteaffald : a) Hoveder og stykker deraf b) Tær eller haler c) Nyrrer d) Lever e) Hjerter, tunger eller lunger f) Lever, hjerter, tunger og lunger sammenhængende med luftrør og spiserør g) Andre varer			
		108,70	102,84	—
		118,89	112,48	—
		123,13	116,49	—
		95,11	89,98	—
		137,57	130,15	—
		73,88	69,90	—
		137,57	130,15	—
		—	130,15	—
		239,47	226,56	—
		188,52	178,36	—
		236,93	224,15	—
		123,13	116,49	—
		239,47	226,56	—
		—	226,56	—
		—	25,71	—
		—	7,23	—
		—	84,36	—
		—	97,21	—
		—	48,20	—
		—	70,70	—
		—	70,70	—
15.01	Fedt af svin og fjerkræ, udsaltet, udpresset eller ekstraheret med opløsningsmidler : A. Fedt af svin : I. Til industriel anvendelse, bortset fra fremstilling af næringsmidler (a) II. Andre varer			
		—	25,71	3
		27,17	25,71	—
16.01	Pølser og lignende varer af kød, slagteaffald eller blod : A. Varer af lever B. I andre tilfælde (b) : I. Pølser, tørrede, og smørepølser, ikke kogte II. I andre tilfælde			
		—	128,98	24
		199,56	218,92	—
		—	145,06	—

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Slusepris ECU/100 kg	Importafgift ECU/100 kg	GATT-bundet toldsats (%)
16.02	Andre varer af kød eller slagteaffald, tilberedte eller konserverede :			
	A. Varer af lever :			
	II. Andre varer	—	155,45	25
	B. Andre varer :			
	III. Andre varer :			
	a) Med indhold af kød eller slagteaffald af tamsvin :			
	1. Med indhold af kød af hornkvæg, ikke kogt, stegt eller på lignende måde tilberedt	—	388,86	—
	2. Andre varer, med indhold på :			
	aa) 80 vægtprocent og derover af kød eller slagteaffald af enhver art (herunder fedt af enhver art eller oprindelse) :			
	11. Skinke eller kam (uden nakke), og stykker deraf	208,05	224,05	—
	22. Nakke eller bov, og stykker deraf	174,09	184,74	—
	33. I andre tilfælde	—	122,59	—
	bb) 40 vægtprocent og derover, men under 80 vægtprocent af kød eller slagteaffald af enhver art (herunder fedt af enhver art eller oprindelse)	—	110,77	—
	cc) Under 40 vægtprocent af kød eller slagteaffald af enhver art (herunder fedt af enhver art eller oprindelse)	—	78,23	—

(a) Henførelse under denne underposition sker på betingelser fastsat af de kompetente myndigheder.

(b) Afgiften på pølser i emballage, der også indeholder konserveringsvæske, beregnes alene på grundlag af pølsernes nettovægt.